



KUJCP01B3975

Číslo smlouvy vlastníka CB 2017_0055

SRM 8020008377

Číslo smlouvy stavebníka SON/OREG/793/17

Registr smluv ANO

**SMLOUVA O REALIZACI PŘEKLÁDKY SÍŤE ELEKTRONICKÝCH
KOMUNIKACÍ
č. CB 2017_0055**

mezi

Česká telekomunikační infrastruktura a.s.

a

Jihočeský kraj

hca

Číslo smlouvy vlastníka CB 2017_0055 SRM 8020008377
Číslo smlouvy stavebníka SON/OREG/793/17 Registr smluv ANO

Tato Smlouva o realizaci překládky sítě elektronických komunikací (dále jen „Smlouva“) byla uzavřena níže uvedeného dne, měsíce a roku dle ustanovení § 1746 odst. 2 zákona č. 89/2012 Sb., občanského zákoníku, v platném znění (dále jen „občanský zákoník“) a dle ustanovení § 104 odst. 17 zákona č. 127/2005 Sb., o elektronických komunikacích a o změně některých souvisejících zákonů (dále jen „Zákon o elektronických komunikacích“), v platném znění
mezi:

Česká telekomunikační infrastruktura a.s.

se sídlem Olšanská 2681/6, 130 00 PRAHA 3 – Žižkov

IČO: 04084063

DIČ: CZ04084063

zapsaná v obchodním rejstříku vedeném u Městského soudu v Praze pod spz. B20623

zastoupená na základě pověření Ing. Václavem Rozhonem MBA, Supervizorem, Výstavba pevné přístupové sítě

bankovní spojení: PPF banka,

Číslo účtu: 2019160003/6000

(dále jen „**CETIN**“)

a

Jihočeský kraj

Se sídlem:

U Zimního stadionu 1952/2, 370 76 České Budějovice

Zastoupený:

Mgr. Ivanou Stráskou, hejtmankou Jihočeského kraje

IČ:

70890650

DIČ:

CZ70890650

Bankovní spojení:

ČSOB, a.s., Č. Budějovice

Číslo účtu:

199783072/0300

(dále jen „**Stavebník**“)

CETIN a Stavebník jsou dále společně označováni jako „**Smluvní strany**“ a jednotlivě jako „**Smluvní strana**“.

DEFINICE

Výrazy označené v této Smlouvě počátečním velkým písmenem mají pro účely této Smlouvy níže uvedený význam:

Projekt je realizační projektová dokumentace Překládky;

Předpoklady pro realizaci Překládky mají význam uvedený v čl. 3 odst. 3.2 této Smlouvy.

Překládka je stavba spočívající ve změně trasy vedení SEK ve vlastnictví CETIN nebo přemístění zařízení SEK ve vlastnictví CETIN.

SEK je síť elektronických komunikací, kterou se rozumí přenosové systémy, popřípadě spojovací nebo směrovací zařízení a jiné prostředky, včetně prvků sítě, které nejsou aktivní, které umožňují přenos signálů po vedení, rádiovými, optickými nebo jinými elektromagnetickými prostředky, včetně družicových sítí, pevných sítí s komutací okruhů

Číslo smlouvy vlastníka CB 2017_0055 SRM 8020008377
Číslo smlouvy stavebníka SON/OREG/793/17 Registr smluv ANO

nebo paketů a mobilních zemských sítí, sítí pro rozvod elektrické energie v rozsahu, v jakém jsou používány pro přenos signálů, sítí pro rozhlasové a televizní vysílání a sítí kabelové televize, bez ohledu na druh přenášené informace.

Vyjádření o existenci SEK je Vyjádření o existenci sítě elektronických komunikací společnosti Česká telekomunikační infrastruktura a.s. ze dne 9. 5. 2016 vydané pod čj. 606227/16, včetně Všeobecných podmínek ochrany SEK, kteréžto jsou nedílnou součástí Vyjádření o existenci SEK.

1. ÚVODNÍ USTANOVENÍ

- 1.1 CETIN je vlastníkem SEK, jež má být přeložena na základě této Smlouvy.
- 1.2 Stavebník dle Vyjádření o existenci SEK vyvolává ve dle ustanovení § 104 odst. 17 Zákona o elektronických komunikacích Překládku dotčené části SEK.
- 1.3 Překládka dle této Smlouvy je vedena u společnosti CETIN pod označením „VPIC most smutná Bechyně“.

2. PŘEDMĚT SMLOUVY

- 2.1 Předmětem této Smlouvy je závazek společnosti CETIN zajistit Překládku a s ní související záležitosti v rozsahu Projektu a za podmínek stanovených touto Smlouvou a závazek Stavebníka, jež Překládku vyvolal, uhradit společnosti CETIN všechny nezbytné náklady, které mu v souvislosti s Překládkou SEK vzniknou, a které by mu nevznikly, kdyby k Překládce nedošlo.

3. PŘEKLÁDKA A JEJÍ PODMÍNKY

- 3.1 Překládka bude realizována v rozsahu (územním a stavebnětechnickém) a na nemovitostech specifikovaných v cenovém a technickém návrhu, který je Přílohou č. 1 této Smlouvy (dále jen „CTN“).
- 3.2 Předpoklady (podmínky) pro realizaci Překládky jsou:
 - i) zajištění pravomocného územního rozhodnutí – rozhodnutí o umístění stavby nebo územního souhlasu Překládky,
 - ii) zajištění práv k užívání překládkou dotčených nemovitostí, tzn. uzavření smlouvy o smlouvě budoucí o zřízení služebnosti s vlastníky nemovitostí dotčených Překládkou nebo vyvlastnění takového práva.

(vše dále jen „**Předpoklady pro realizaci Překládky**“).

- 3.3 Bez zajištění Předpokladů pro realizaci Překládky nebude Překládka realizována.
- 3.4 Vlastníkem přeložené SEK zůstává společnost CETIN.
- 3.5 Společnost CETIN je oprávněna realizací Překládky pověřit jinou osobu. Při realizaci jednotlivých úkonů Překládky jinou osobou nese společnost CETIN odpovědnost, jako by Překládku realizovala sama.

4. ZÁVAZKY SMLUVNÍCH STRAN

VPIC most smutná Bechyně

3

4.1 V souvislosti s realizací Překládky se CETIN zavazuje

a) před realizací Překládky:

- i) zajistit vyhotovení Projektu
- ii) podat návrh o vydání územního rozhodnutí – rozhodnutí o umístění stavby (Překládky) a učinit nezbytné kroky směřující k vydání rozhodnutí o umístění stavby (Překládky),
- iii) pokusit se uzavřít smlouvu o smlouvě budoucí o zřízení služebnosti s vlastníky Překládkou dotčených nemovitostí, tzn. prokazatelně učinit vlastníkům Překládkou dotčených nemovitostí návrh takové smlouvy

b) po realizaci Překládky:

- i) zajistit dokumentaci skutečného provedení Překládky,
- ii) na základě uzavřených smluv o smlouvách budoucích o zřízení služebnosti zajistit vyhotovení geometrického plánu s vyznačením rozsahu služebnosti na Překládkou dotčených nemovitostech, uzavření smluv o zřízení služebnosti s vlastníky Překládkou dotčených nemovitostí a zápis služebnosti do katastru nemovitostí.

4.2 V souvislosti s provedením Překládky se Stavebník zavazuje

a) před realizací Překládky:

- i) písemně oznámit společnosti CETIN, nejpozději 6 týdnů před zahájením realizace Překládky stavební připravenost a vyzvat CETIN k realizaci Překládky, a to na adresu kontaktní osoby společnosti CETIN uvedené v čl. 8.1 ve věcech technických této Smlouvy

4.3 CETIN se zavazuje, že zajistí realizaci Překládky v koordinaci se Stavebníkem do 3 měsíců od doručení písemné výzvy Stavebníka dle předchozího odstavce a to za předpokladu, že ke dni doručení písemné výzvy Stavebníka dle předchozího odstavce jsou zajištěny ve prospěch společnosti CETIN všechny Předpoklady pro realizaci Překládky uvedené v čl. 3 odst. 3.2 této Smlouvy a ze strany Stavebníka splněny povinnosti uvedené v čl. 4 odst. 4.2 této Smlouvy vyjma ustanovení o stavební připravenosti, jinak nejpozději do 3 měsíců od jejich zajištění ve prospěch CETIN.

4.4 Stavebník bere na vědomí, že mezi společností CETIN a vlastníky Překládkou dotčených nemovitostí musí dojít s ohledem na ustanovení § 104 Zákona o elektronických komunikacích k úpravě vzájemných právních vztahů v podobě uzavření písemné smlouvy o budoucí smlouvě o zřízení služebnosti a po realizaci Překládky k uzavření smlouvy o zřízení služebnosti event. ke zřízení takového práva ve vyvlastňovacím řízení. Náhrady za zřízení takových služebností, které společnost CETIN vlastníkům dotčených nemovitostí uhradí, bude Stavebník s ohledem na ustanovení § 104 odst. 17 Zákona o elektronických komunikacích povinen uhradit společnosti CETIN jako náklady vzniklé společnosti CETIN v souvislosti s Překládkou. Stejně tak bude Stavebník povinen uhradit společnosti CETIN náklady za uhrazení správních poplatků za vklad služebností do katastru nemovitostí, případně náklady vzniklé společnosti CETIN v souvislosti s a ve vyvlastňovacím řízením.

- 4.5 Stavebník se zavazuje poskytnout společnosti CETIN při uzavírání smluv o budoucí smlouvě o zřízení služebnosti a po realizaci Překládky při uzavírání smluv o zřízení služebnosti potřebnou součinnost.
- 4.6 Lhůta dle odstavce 4.3 tohoto článku, Smluvními stranami sjednaná pro realizaci Překládky se prodlužuje o tolik dnů, o kolik dnů byly práce k jejímu provedení přerušeny nebo nemohly být případně zahájeny z důvodu nikoliv na straně společnosti CETIN.
- 4.7 Závazky společnosti CETIN týkající se realizace Překládky dle této Smlouvy a souvisejících záležitostí, jež Překládce předcházejí, jsou rozděleny do 2 etap. První etapa je co do rozsahu stanovena položkami uvedenými v Příloze č. 3 této Smlouvy (dále jen „První etapa Překládky“) a je považována za ukončenou dnem ukončení První etapy Překládky tj. dnem, kdy bude Stavebníkovi doručeno na adresu uvedenou v hlavičce této Smlouvy nebo adresu elektronické pošty uvedenou v čl. 8.2 této Smlouvy oznámení o ukončení První etapy Překládky. Druhá etapa bude stanovena co do rozsahu Projektem (dále jen „Druhá etapa Překládky“) a je považována za dokončenou dnem ukončení realizace Překládky tj. dnem, kdy bude Stavebníkovi doručeno na adresu uvedenou v hlavičce této Smlouvy nebo adresu elektronické pošty uvedenou v čl. 8.2 této Smlouvy oznámení o ukončení realizace Překládky.

5. NÁKLADY SPOJENÉ S PŘEKLÁDKOU

- 5.1 Stavebník je dle ustanovení § 104 odst. 17 Zákona o elektronických komunikacích povinen nést náklady Překládky dotčeného úseku SEK, přičemž takovými náklady jsou všechny nezbytné náklady vlastníka SEK, které mu v souvislosti s Překládkou vzniknou, a které by mu nevznikly, kdyby k Překládce nedošlo.
- 5.2 Výše nákladů Překládky stanovených na základě CTN činí ke dni uzavření této Smlouvy 357 275,00 Kč. Překládka dle Zákona o elektronických komunikacích je mimo předmět daně z přidané hodnoty. Specifikace těchto nákladů je uvedena v Příloze č. 2 této Smlouvy. Stavebník bere na vědomí, že tato výše nákladů byla stanovena před vyhotovením Projektu na základě měrných nákladů společnosti CETIN (tj. je pouze orientační).
- 5.3 Výše nákladů Překládky bude stanovena po vyhotovení Projektu, na jeho základě (dále jen „Náklady Překládky stanovené na základě Projektu“). Společnost CETIN do 1 měsíce od získání pravomocného ÚR i) písemně oznámí Stavebníkovi výši Nákladů Překládky stanovených na základě Projektu a ii) předloží Stavebníkovi Projekt.
- 5.4 V případě, že v souvislosti s realizací Překládky společností CETIN vzniknou další nezbytné náklady na Překládku, které nejsou vyčísleny v čl. 5 odst. 5.2 této Smlouvy, Stavebník se zavazuje je společnosti CETIN uhradit, za předpokladu, že nebudou zahrnuty v Nákladech Překládky stanovených na základě Projektu.

Může se jednat zejména, nikoliv však výlučně o:

i) náklady na náhrady za omezení vlastnického práva zřízením služebnosti vlastníkům Překládkou dotčených nemovitostí dle uzavřených smluv o služebnosti, případně dle pravomocného rozhodnutí příslušného vyvlastňovacího úřadu o omezení vlastnického práva zřízením služebnosti rozhodnutím (blíže specifikovány v čl. 4 odst. 4.4 této Smlouvy),

- ii) náklady vzniklé v souvislosti s vyvlastňovacím řízením dle předchozího odstavce a dle čl. 4 odst. 4.4 této Smlouvy,
- iii) náklady související se zrušením a následným výmazem služebnosti (vážnouch na nemovitostech dotčených původní, překládanou, trasou SEK) z katastru nemovitostí,
- iv) náklady na náhrady za omezené užívání lesního a půdního fondu včetně nákladů na vypracování výpočtu,
- v) hydrogeologický, geologický, dendrologický a ostatní odborné posudky zpracované subjekty k tomu určenými,
- vi) náklady na koordinační výkresy, povodňové plány a zaměření, vyžadované dotčenými subjekty,
- vii) náklady na identifikaci parcel,
- viii) náklady na správní poplatky podle zákona č. 634/2004 Sb. v platném znění, které vzniknou v důsledku získávání potřebných správních rozhodnutí - povolení, které jsou nezbytné k realizaci Překládky,
- ix) náklady, související se zvláštním užíváním veřejného prostranství, vyměřené v souvislosti s realizací Překládky podle zákona č.565/1990 Sb., o místních poplatcích v platném znění,
- x) náklady, související se zvláštním užíváním komunikace ve smyslu § 25 zákona č. 13/1997 Sb.,
- xi) náklady na peněžité plnění plynoucí z nájemních smluv, jejichž uzavření je nutné pro realizaci Překládky,
- xii) náklady související s majetkovými újmami, způsobenými na zemědělských plodinách v souvislosti s realizací Překládky,
- xiii) náklady na ochranu komunikačních vedení a zařízení před přepětím a nadproudem, včetně odborného výpočtu a návrhu,
- xiv) náklady, související se záchranným archeologickým dohledem.

6. PLATEBNÍ PODMÍNKY

- 6.1 Náklady na Překládku ve výši skutečně provedených prací a skutečně vynaložených nákladů dle čl. 5 odst. 5.3 této Smlouvy je Stavebník povinen uhradit takto:
 - a) Fakturu č. 1 ve výši 66 016,00 Kč do 30 dnů ode dne jejího vystavení,
 - b) Fakturu č. 2 ve výši doplatku nákladů za Překládku do 30 dnů od jejího vystavení.
- 6.2 Faktura dle odstavce 6.1 písm. a) tohoto článku bude vystavena do 15 dnů od ukončení První etapy, faktura dle odstavce 6.1 písm. b) tohoto článku bude vystavena do 15 dnů od ukončení realizace Překládky ve smyslu Čl. 4 bodu 4.7 této Smlouvy a Stavebník je povinen uhradit je ve lhůtě splatnosti.
- 6.3 Faktury budou Stavebníkovi zasílány na adresu uvedenou v hlavičce této Smlouvy.
- 6.4 Náklady společnosti CETIN uvedené v čl. 5 odst. 5.4 této Smlouvy budou hrazeny Stavebníkem odděleně na základě samostatné faktury vystavené společností CETIN a Stavebník je povinen je uhradit ve lhůtě splatnosti 30 dnů ode dne doručení faktury.
- 6.5 Náklady dle této Smlouvy budou Stavebníkem hrazeny na účet společnosti CETIN uvedený v hlavičce této Smlouvy, pokud nebude fakturou vystavenou společností CETIN stanoveno jinak.

7. SANKCE

- 7.1 Pro případ, že Stavebník bude v prodlení s úhradou některé částky, k jejíž úhradě je dle této Smlouvy povinen, je povinen uhradit společnosti CETIN smluvní pokutu ve výši 0,3 % z dlužné částky za každý den prodlení.
- 7.2 Smluvní pokuta je splatná do 10 dnů ode dne doručení písemné výzvy příslušné Smluvní straně k její úhradě.
- 7.3 Zaplacením smluvní pokuty dle této Smlouvy není dotčen nárok příslušné Smluvní strany na náhradu skutečné škody a ušlého zisku v celém rozsahu způsobené škody.
- 7.4 Zánikem Smlouvy odstoupením dle čl. 9 této Smlouvy a rozvazovací podmínkou dle čl. 10 této Smlouvy nezaniká nárok na náhradu škody ani na zaplacení smluvní pokuty.

8. KONTAKTNÍ A ODPOVĚDNÉ OSOBY SMLUVNÍCH STRAN

- 8.1 Za společnost CETIN
ve věcech smluvních: Valenta Theodor
funkce: specialista pro výstavbu sítě
e-mail: theodor.valenta@cetin.cz, tel.: ■■■ ■■■ ■■■

ve věcech technických: Jaroslav Ptáčník
funkce: specialista pro výstavbu sítě
e-mail: jaroslav.ptacnik@cetin.cz tel. ■■■ ■■■ ■■■

- 8.2 Za Stavebníka:
ve věcech smluvních: Mgr. Ivana Stráská
funkce: hejtmanka Jihočeského kraje

ve věcech technických: Jiří Letovský, OREG KÚ Jihočeského kraje
funkce: investiční technik
e-mail: letovsky@kraj-jihocesky.cz, tel. 386 720 363

9. Odstoupení od smlouvy

- 9.1 Pokud výše Nákladů Překládky stanovených na základě Projektu bude vyšší o více jak 10% než výše nákladů Překládky stanovených na základě CTN je Stavebník oprávněn odstoupit od této Smlouvy do 30 dnů od doručení písemného oznámení dle čl. 5 bodu 5.3 této Smlouvy.
- 9.2 Pro případ, že Stavebník odstoupí od této Smlouvy dle odstavce 9.1 tohoto článku, je povinen Stavebník povinen uhradit společnosti CETIN náklady již vzniklé v souvislosti s Překládkou dle této Smlouvy.

10. ROZVAZOVACÍ PODMÍNKA

- 10.1 Realizace Překládky musí být zahájena nejpozději do dvou let od uzavření této Smlouvy. Marné uplynutí této lhůty je rozvazovací podmínkou této Smlouvy ve smyslu ustanovení § 548 odst. 2 občanského zákoníku, v platném znění.

10.2 Tato Smlouva zanikne prvním dnem následujícím po uplynutí dvou let od uzavření této Smlouvy, aniž by realizace Překládky byla zahájena.

11. ZÁVĚREČNÁ USTANOVENÍ

11.1 Tato Smlouva nabývá platnosti dnem podpisu oběma Smluvními stranami a účinnosti dnem následujícím po dni jejího uveřejnění dle zákona č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv (zákon o registru smluv), v platném znění („Zákon o registru smluv“). Stavebník se zavazuje nejpozději do 24 dnů po uzavření této Smlouvy uveřejnit její obsah a tzv. metadata a splnit další povinnosti v souladu se Zákonem o registru smluv. Stavebník se zavazuje doručit CETINu potvrzení o uveřejnění této Smlouvy dle Zákonu o registru smluv vydané správcem registru smluv nejpozději následující den po jeho obdržení. Nebude-li tato Smlouva uveřejněna v souladu se Zákonem o registru smluv do tří měsíců po jejím uzavření, zavazuje se Stavebník uzavřít s CETINem novou smlouvu, která svým obsahem bude hospodářsky odpovídat znění této Smlouvy (příčemž určení lhůt, dob a termínů bude odpovídat tomuto principu a časovému posunu), a to do sedmi dnů od doručení výzvy CETINu Stavebníkovi. Ujednání tohoto odstavce nabývá účinnosti dnem uzavření této Smlouvy.

11.2 Vztahy ze Smlouvy vyplývající i vztahy Smlouvou neupravené se řídí právním řádem České Republiky, zejména občanským zákoníkem.

11.3 Písemným stykem či pojmem „písemně“ se pro účely Smlouvy rozumí předání zpráv jedním z těchto způsobů:

- a) v listinné podobě;
- b) e-mailovou zprávou s uznávaným elektronickým podpisem dle zák. č. 297/2016 Sb., o službách vytvářejících důvěru pro elektronické transakce, ve znění pozdějších předpisů;
- c) e-mailovou zprávou zaslanou na adresu kontaktních osob, tak jak jsou specifikovány v čl. 8 této Smlouvy.

11.4 Smluvní strany se zavazují vyvinout maximální úsilí k odstranění vzájemných sporů, vzniklých na základě této Smlouvy nebo v souvislosti s touto Smlouvou, a k jejich vyřešení zejména prostřednictvím jednání odpovědných osob nebo jiných pověřených subjektů. Nedohodnou-li se Smluvní strany na způsobu řešení vzájemného sporu, má každá ze Smluvních stran právo uplatnit svůj nárok u příslušného soudu České republiky.

11.5 Smluvní strany si nepřejí, aby nad rámec ustanovení této Smlouvy byla jakákoliv práva a povinnosti dovozovány z dosavadní či budoucí praxe zavedené mezi Smluvními stranami či zvyklostí zachovávaných obecně či v odvětví týkajícím se předmětu plnění této Smlouvy, ledaže je ve Smlouvě výslovně sjednáno jinak. Vedle shora uvedeného si Smluvní strany potvrzují, že si nejsou vědomy žádných dosud mezi nimi zavedených obchodních zvyklostí či praxe.

11.6 Tato Smlouva může být měněna pouze písemně. Za písemnou formu nebude pro tento účel považována výměna e-mailových či jiných elektronických zpráv.

11.7 Smluvní strany se dohodly na vyloučení aplikace následujících ustanovení občanského zákoníku:

Číslo smlouvy vlastníka CB 2017_0055 SRM 8020008377
Číslo smlouvy stavebníka SON/OREG/793/17 Registr smluv ANO

- § 557;
- § 1767 odst. 2;
- § 1740 odst. 2 druhá věta a odst. 3; a
- § 1743.

11.8 Smluvní strany na sebe v souladu s § 1765 odst. 2 občanského zákoníku přebírají nebezpečí změny okolností.

11.9 Stavebník není oprávněn převést (jako postupitel) kterákoli svá práva nebo povinnosti ze Smlouvy nebo z její části třetí osobě (s odkazem na § 1895 občanského zákoníku) ani postoupit na třetí osobu jakékoliv pohledávky ze Smlouvy vyplývající bez předchozího písemného souhlasu společnosti CETIN.

11.10 Tato Smlouva je vyhotovena ve dvou (2) vyhotoveních, z nichž každé má platnost originálu. Každá ze Smluvních stran obdrží jedno (1) vyhotovení.

11.11 Tato Smlouva obsahuje úplné ujednání o předmětu Smlouvy a všech náležitostech, které Smluvní strany měly a chtěly ve Smlouvě ujednat, a které považují za důležité pro závaznost této Smlouvy. Žádný projev Smluvních stran učiněný při jednání o této Smlouvě ani projev učiněný po uzavření této Smlouvy nesmí být vykládán v rozporu s výslovnými ustanoveními této Smlouvy a nezakládá žádný závazek žádné ze Smluvních stran.

11.12 CETIN přijal a dodržuje interní korporátní compliance program navržený tak, aby byl zajištěn soulad činnosti CETINu s pravidly etiky, morálky, platnými právními předpisy a mezinárodními smlouvami, včetně opatření, jejichž cílem je předcházení a odhalování jejich porušování (program Corporate Compliance - <https://www.cetin.cz/corporate-compliance>). Stavebník (a jakákoliv fyzická nebo právnická osoba, která s ním spolupracuje a kterou využívá pro plnění povinností z této smlouvy nebo v souvislosti s jejím uzavřením a realizací, tj. zaměstnanci, zástupci nebo externí spolupracovníci) ctí a dodržuje platné právní předpisy včetně mezinárodních smluv, základní morální a etické principy. Stavebník odmítá jakékoliv deliktní jednání a tohoto se zdržuje. Stavebník zejména nedopustí, neschválí ani nepovolí žádné přímé nebo zprostředkované jednání, které by způsobilo, že by Stavebník nebo jakýkoliv jeho zaměstnanec, zástupce nebo externí spolupracovník porušil jakékoliv platné právní předpisy týkající se úplatkářství nebo korupce. Tato povinnost se vztahuje zejména nikoli však výlučně i na jakékoliv nezákonné ovlivnění, neoprávněné platby/platby bez právního titulu nebo plnění takové povahy ve vztahu ke státním úředníkům, zástupcům veřejných orgánů, rodinám nebo blízkým přátelům. Vystupuje-li Stavebník pro CETIN nebo jeho jménem, dává dodržování uvedených zásad najevo.

11.13 Součástí této Smlouvy jsou následující Přílohy:

Příloha č. 1 - CTN

Příloha č. 2 - Specifikace nákladů Překládky;

Příloha č. 3 - Specifikace První etapy překládky

VPIC most smutná Bechyně

ka

Číslo smlouvy vlastníka CB 2017_0055 SRM 8020008377
Číslo smlouvy stavebníka SON/OREG/793/17 Registr smluv ANO

Rozhodování o uzavření této smlouvy bylo svěřeno hejtmance Jihočeského kraje usnesením rady kraje č. 887/2015/RK-69 ze dne 27.8.2015.

CETIN

Stavebník

V Českých Budějovicích dne 6.12.2017

V Českých Budějovicích dne 18-12-2017



Česká telekomunikační infrastruktura a.s.
Jméno : Ing. Václav Rozhoň MBA
Funkce : Manažer , Výstavba přístupové sítě

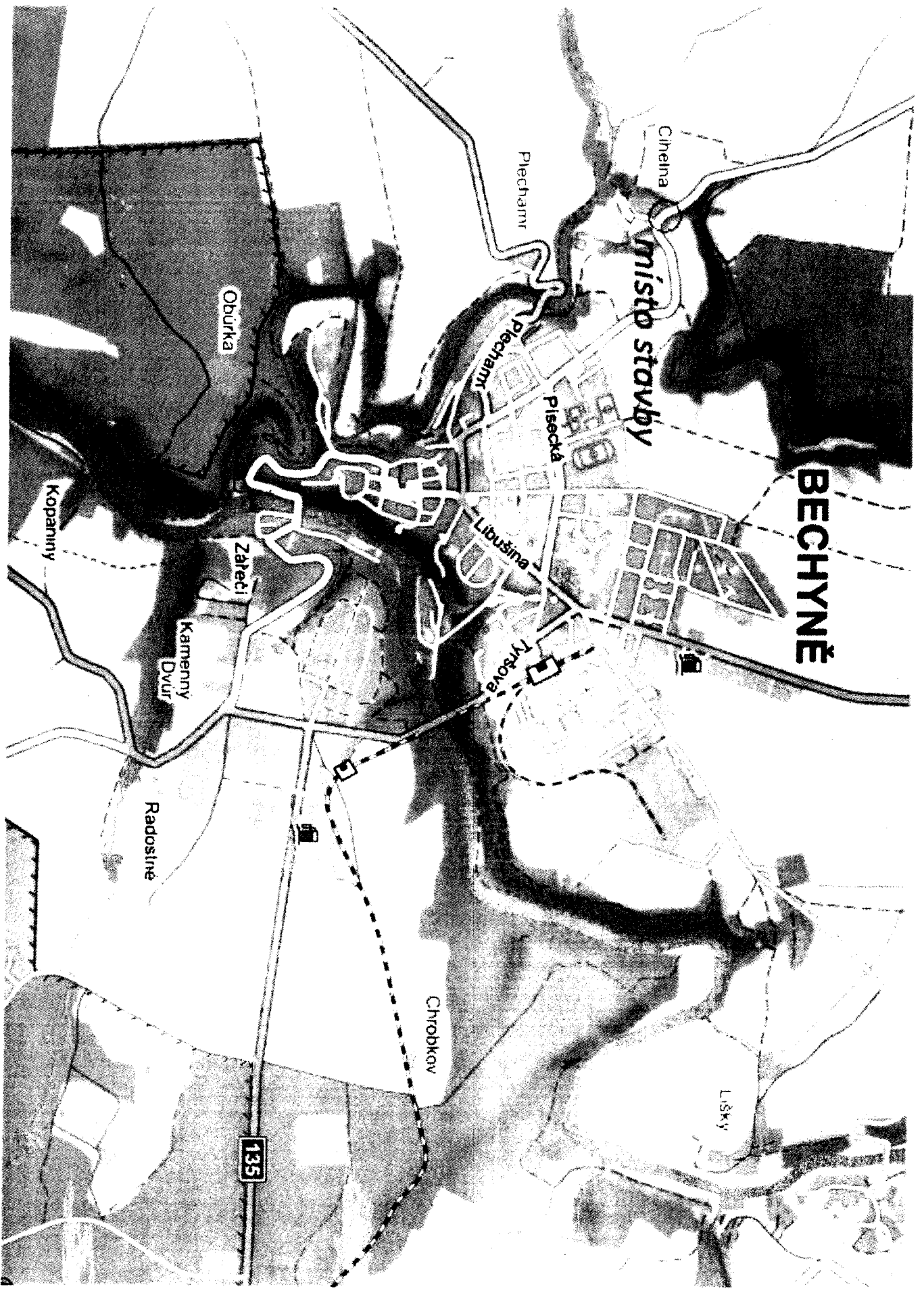
Česká telekomunikační infrastruktura a.s.
Olšanská 2681/6
130 00 Praha 3
DIČ: CZ04084063

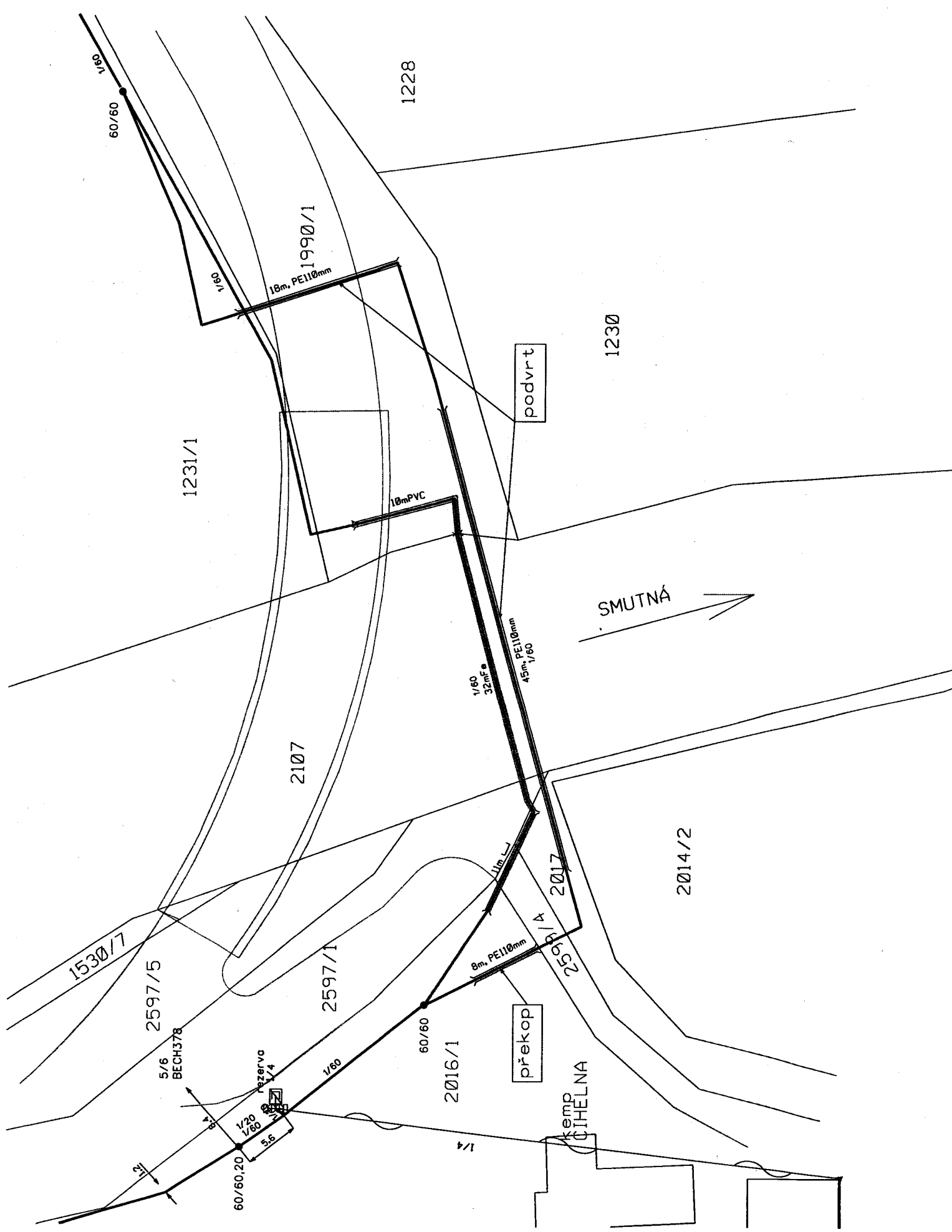
240

Stavebník : Jihočeský kraj
Mgr. Ivana Stráská
hejtmanka



BECHYNĚ





62 E (SR5:KA2)
15XN 0,6

XAGA550
43/8-350

150 PPELE
15XN 0,6

135 E (SR5:KA2)
15XN 0,6

5/6
BECH378
SR5:KA2BECH374/1.1.1/19-20; SR5:KA2BECH48/1.1.1/59...

1xKISS-20;
1xZAU-1014;xtab.forma 1p.;

1xUR5/6
Radélice
Radélice

3 FLES
1XN 0,5

rezerva

XAGA550
43/8-350

4 E (SR5:KA2)
5XN 0,6

449 E (SR5:KA2)
15XN 0,6

S0
S01

24 E (SR5:KA2)
15XN 0,6

80 FLES
1XN 0,6

TECHNICKÁ ZPRÁVA

Název stavby : VPIC Bechyně (TA), most ev.č. 1354-1, překl. SEK
Místo stavby : k.ú. Bechyně, p.č. 1231/1, 1990/1, 2107, k.ú. Radětice u
Bechyně, p.č. 2597/1, 2017, 2599/4, 2016/1
Zákazník : CETIN a.s.
Olšanská 2681/6, 130 00 Praha 3
Dodavatel : ARANEA NETWORK a.s.
Modřanská 307/98, 147 00 Praha 4

Technické řešení stavby:

Jihočeský kraj připravuje realizaci stavby „Most ev.č. 1354-1 přes říčku Smutná za Bechyní“. Tato stavba vyvolala nutnost překládky SEK. Jde o přeložení trasy SEK obsahujících metalický kabel.

Na plášti mostu je v chrániče Fe 32mm umístěn kabel TCEKE 15XN0,6. Kabel bude z tělesa mostu vymístěn přerušením a zrušením části trasy. Zbylé části budou prostavěny vložkou tvořenou kabelem TCEPKPFLE 15XN0,6 a spojkami XAGA550 43/8-350. Kabel se položí v nové trase mimo těleso mostu. Trasa povede podél náspu nové komunikace, před novým mostem komunikaci překříží, dále povede pod korytem říčky Smutná bude pokračovat překřížením vjezdu do kempu Cihelna a vrátí se k stávající trase.

Výkop rýhy bude prováděn v travnatém povrchu a povrchu charakteru bosého chodníku, křížení komunikace a říčky Smutná bude proveden řízeným podvrtem. Pro uložení kabelu bude zřízeno kabelové lože z písku nebo prosáté zeminy se zakrytím výstražnou fólií, vyjma úseků podvrťů. V úseku podvrťů a křížení vjezdu do kempu Cihelna bude kabel uložen v chrániče PE 110 mm. Spojky a konce chrániček budou označeny Ball Markery.

Při pokládce kabelů budou dodrženy ČSN 736005 a 341100.

Závěrečné měření, dodržení BOZP a ochrana životního prostředí bude provedeno a postupováno bude podle předpisu TÍMP TD000007.

Montážní a zemní práce budou provedeny podle předpisu TÍMP TD00004-6.

Polohopisná data skutečného provedení budou vytvořena podle směrnice TD000002.

S odpadem bude naloženo v souladu se zákonem 185/2001Sb.

Kapacity:

KMMK	KMP	KMVYK	KMNT	KMOK	KMTRU
0,15	4,5	0,14	0	0	0

V Českých Budějovicích
26.9.2017

František Burda


ARANEA
network

ARANEA NETWORK a.s.
Modřanská 307/98
147 00 Praha 4
IČ: 24126039
DIČ: CZ24126039
www.araneanetwork.cz

Název stavby: **VPIC Bechyně (TA), most ev.č. 1354-1, překl. SEK**
 Číslo SPP prvku:
 Zhotovitel PD: **Aranea Network a.s., Burda**
 KPO:
 HOST:
 VUJ:

Technické údaje:

KMVYK:	0.147	KMP:	4.500	bytových HTS:	0
KMVYK: voz.	0.000	KMMK:	0.150	podnik. HTS:	0
km otvorů:	0.000	KMNT:	0.000	rekreač. HTS:	0
		KMTRU:	0.000	PP HR:	0
		KMOK:	0.000	PP UR:	0
		KMVL:	0.000		
		KMTRK:	0.000		

Rozdělení dle zón:

1: Nad 100 tis. obyv.			
Historické centrum	0.000 km	Městská zástava	0.000 km
		Předměstí	0.000 km
2: Od 10 tis. do 100 tis. obyv.			
Historické centrum	0.000 km	Městská zástava	0.000 km
		Předměstí	0.000 km
3: Od 1 tis. do 10 tis. obyv.			
Historické centrum	0.000 km	Městská zástava	0.000 km
		Předměstí	0.000 km
4: Do 1 tis. obyv.			
Chráněná přírodní území	0.000 km	Ostatní terén	0.000 km

Rekapitulace nákladů:

PŘÍPRAVA	50 162 Kč
ZEMNÍ PRÁCE	205 411 Kč
MONTÁŽ	13 483 Kč
GEODETICKÉ PRÁCE PŘÍPRAVA	4 745 Kč
GEODETICKÉ PRÁCE REALIZACE	9 277 Kč
VĚCNÁ BŘEMENA PŘÍPRAVA	11 109 Kč
VĚCNÁ BŘEMENA REALIZACE	19 700 Kč
PROVOZNÍ PRÁCE	0 Kč
MATERIÁL DOD. CETIN	0 Kč
MATERIÁL VYŘAZENÝ	0 Kč
MATERIÁL ZHOTOVITELE - Vykazovaný	23 389 Kč
MATERIÁL ZHOTOVITELE - Nevykazovaný	0 Kč
POPLATKY	20 000 Kč

Celkové náklady: 357 275 Kč

STAVEBNÍ ČINNOST	251 559 Kč
NESTAVEBNÍ ČINNOST	105 716 Kč

Seznam položek

Číslo SAP	Stavební činnost	Název položky	Množství	Celková cena
PŘÍPRAVA				
958210		Návrh cenový a technický bez projednání	1.00 ks	4 443 Kč
953634		Projekt tlkm liniové metalické sítě	20174.80 JV	20 175 Kč
954635		Získání pravomocného rozhodnutí o umístění stavby	25544.00 JV	25 544 Kč

ZEMNÍ PRÁCE

954969 S	Podvrt řízený do 150 mm	70.00 m	174 962 Kč
954970 S	Pokládka PE nebo vrapované chráničky	8.00 m	120 Kč
955265 S	Práce zemní pro podzemní tratě síťové inženýrská činnost	2799.42 JV	2 799 Kč
955577 S	Rýha v chodníku 35/50-70	30.00 m	13 109 Kč
952345 S	Rýha v trávě 35/70-100	47.00 m	13 157 Kč
955053 S	Vytyčení trasy v zastavěném terénu	140.00 m	1 263 Kč
MONTÁŽ			
952649 S	Měření stejnosměrné během stavby- první čtyřka	2.00 ks	254 Kč
952650 S	Měření stejnosměrné během stavby - další čtyřka	13.00 ks	380 Kč
952644 S	Měření střídavé během stavby - další čtyřka	13.00 ks	254 Kč
952643 S	Měření střídavé během stavby - první čtyřka	2.00 ks	137 Kč
955000 S	Montáž jedné čtyřky s oboustr.číslováním	30.00 ks	733 Kč
955281 S	Montáž spojky smrštitelné do 50 čtyřek	2.00 ks	1 853 Kč
954990 S	Montáž úložných kabelů do 15 XN	150.00 m	2 481 Kč
958469 S	Uvedení stavby do provozu	3720.00 JV	3 720 Kč
958556 S	Zpracování dok. skut. provedení nad 50 m	1.00 ks	2 222 Kč
955040 S	Zrušení úložných kabelů do15 XN	135.00 m	1 450 Kč
GEODETIKÉ PRÁCE PŘÍPRAVA			
956280	Předměření trasy nad 100 m do 1km	40.00 m	548 Kč
956279	Předměření trasy nad 100 m do 1km pevná částka	1.00 ks	4 197 Kč
GEODETIKÉ PRÁCE REALIZACE			
956283 S	Doměření trasy nad 100 m do 1km	40.00 m	464 Kč
956282 S	Doměření trasy nad 100 m do 1km pevná částka	1.00 ks	4 197 Kč
955198 S	Plán geom.pro VBŘ do 200m vč.(kus=100m)	2.00 ks	4 616 Kč
VĚCNÁ BŘEMENA PŘÍPRAVA			
955313	Uzavření sml. o SB o VBŘ	6.00 ks	11 109 Kč
VĚCNÁ BŘEMENA REALIZACE			
955315	Uzavření sml.na zákl.SSB a přípr.vkl.VBŘ	6.00 ks	10 664 Kč
958085	Zajištění vkladu/výmazu věcného břemene do/z KN	6.00 ks	9 035 Kč
POPLATKY			
955366	Poplatky k nadzemním tratím síťovým náhrada za VBř	20000.00 JV	20 000 Kč

Číslo SAP	Stavební činnost	Název položky	Množství	Celková cena
MATERIÁL ZHOTOVITELE - Vykazovaný				
303813 S		Fólie výstražná 330mm PE oranžová	77.00 m	328 Kč
300119 S		Kabel plastový TCEPKPFLE 15x4x0,6	150.00 m	9 374 Kč
302550 S		Mini Marker 1401 3M Ball	8.00 ks	1 895 Kč
312425 S		Modul konektor. 9700-10P	6.00 ks	133 Kč
408090 S		Páska speciální 16mmx20m pevnostní	1.00 ks	352 Kč
303501 S		Spojka plastová 110/94 mm	1.00 ks	34 Kč
320296 S		Spojka smršťovací XAGA 550 43/8-350	2.00 ks	1 477 Kč
302672 S		Trubka PE 110/6,3/6000mm	13.00 ks	9 797 Kč
MATERIÁL ZHOTOVITELE - Nevykazovaný				
304267 S		Páska lepící iz. 19mmx20mx0,15mm černá	2.00 ks	0 Kč

Název stavby: **VPIC Bechyně (TA), most ev.č. 1354-1,_PD_1.et**
 Číslo SPP prvku:
 Zhotovitel PD: **Aranea Network a.s., Burda**
 KPO:
 HOST:
 VUJ:

Technické údaje:

KMVYK:	0.147	KMP:	4.500	bytových HTS:	0
KMVYK: voz.	0.000	KMMK:	0.150	podnik. HTS:	0
km otvorů:	0.000	KMNT:	0.000	rekreač. HTS:	0
		KMTRU:	0.000	PP HR:	0
		KMOK:	0.000	PP UR:	0
		KMVL:	0.000		
		KMTRK:	0.000		

Rekapitulace nákladů:

PŘÍPRAVA	50 162 Kč
ZEMNÍ PRÁCE	0 Kč
MONTÁŽ	0 Kč
GEODETICKÉ PRÁCE PŘÍPRAVA	4 745 Kč
GEODETICKÉ PRÁCE REALIZACE	0 Kč
VĚCNÁ BŘEMENA PŘÍPRAVA	11 109 Kč
VĚCNÁ BŘEMENA REALIZACE	0 Kč
PROVOZNÍ PRÁCE	0 Kč
MATERIÁL DOD. CETIN	0 Kč
MATERIÁL VYŘAZENÝ	0 Kč
MATERIÁL ZHOTOVITELE - Vykazovaný	0 Kč
MATERIÁL ZHOTOVITELE - Nevykazovaný	0 Kč
POPLATKY	0 Kč
Celkové náklady:	66 016 Kč

Seznam položek

Číslo SAP	Stavební činnost	Název položky	Množství	Celková cena
PŘÍPRAVA				
958210		Návrh cenový a technický bez projednání	1.00 ks	4 443 Kč
953634		Projekt tlkm liniové metalické sítě	20174.80 JV	20 175 Kč
954635		Získání pravomocného rozhodnutí o umístění stavby	25544.00 JV	25 544 Kč
GEODETICKÉ PRÁCE PŘÍPRAVA				
956280		Předměření trasy nad 100 m do 1km	40.00 m	548 Kč
956279		Předměření trasy nad 100 m do 1km pevná částka	1.00 ks	4 197 Kč
VĚCNÁ BŘEMENA PŘÍPRAVA				
955313		Uzavření sml. o SB o VBŘ	6.00 ks	11 109 Kč